



UNIVERSITÉ DE PAU ET DES PAYS DE L'ADOUR

Journal électronique externe de l'UPPA
À consulter sur place.

Version en ligne sur le site internet :
<http://www.univ-pau.fr/newsletter>

Abonnement gratuit en ligne.

Lettre de l'UPP@ - n°16 - 14 juin 2011

[Abonnement](#) | [Désabonnement](#) | [Archives](#) | [Envoyer à un contact](#)



 **A la une**

[Publication de monographies, revues, collections, actes de colloques...](#), l'UPPA participe au rayonnement de la recherche universitaire grâce à son [service d'édition des presses universitaires](#).

Les Presses universitaires de Pau et des pays de l'Adour (PUPPA) ont pour mission de valoriser et de diffuser la recherche menée dans les différentes composantes de l'UPPA, université pluridisciplinaire de l'Aquitaine méridionale. Les publications des PUPPA s'adressent tout d'abord à un public de spécialistes (chercheurs,



- [Sensibilisation à l'entrepreneuriat : promouvoir l'envie d'entreprendre des étudiants](#)
- [Signature d'un accord de coopération interuniversitaire avec l'université Marien Nguabi de Brazzaville au Congo](#)
- [Déplacement d'une délégation paloise à l'université du Nord-Ouest de Xi'an, en Chine](#)
- [Cours d'été à Jaca : nouveaux horizons franco-espagnols en droit, langue et culture, du 7 au 9 septembre 2011](#)



Arts, lettres, langues, sciences humaines, sport

[Anglet/Bayonne/Pau/Mont-de-Marsan/Tarbes - Sport universitaire : excellents résultats pour cette année 2010/2011](#)

[...] Que ce soit en individuel ou par équipe, la participation de l'UPPA aux championnats de la Fédération Française du Sport Universitaire fût remarquable. [...]

[Tarbes - Sport : Evaluation et promotion de l'activité physique des adolescents, un projet de recherche avec l'université de Huesca](#)

Le laboratoire de recherche LAPPS (Laboratoire activité physique, performance et santé) de l'UPPA, campus de Tarbes, et le laboratoire de la faculté des sciences de la santé et du sport de l'université de Huesca collaborent au projet EPAPA. [...]

[Pau - Lettres : "Certification Voltaire", nouvelle session le 25 juin 2011](#)

[...] L'UPPA est centre d'examen pour quatre sessions dans l'année [...] sur le campus palois, à l'UFR lettres, langues et sciences humaines, amph 3 [...]

[Pau - Espagnol/Droit : certificat et diplôme interdisciplinaire de culture hispanique et juridique](#)

Ces nouvelles formations ont pour objectif de répondre à une préoccupation d'actualité : comment concevoir de nouvelles formations pour les étudiants palois, à même de leur ouvrir des perspectives d'emploi induites par une situation géographique et linguistique particulière et privilégiée ?

étudiants...), mais aussi au grand public.

Les ouvrages des PUPPA conjuguent une édition de qualité professionnelle, la rigueur scientifique, l'ouverture vers la vulgarisation, sans oublier l'agrément de la lecture. Les PUPPA, organisées autour d'un comité éditorial et de comités de lecture, proposent quatre grandes lignes éditoriales qui regroupent des monographies, des collections, des revues, des actes de colloques, etc.

Ces quatre lignes éditoriales correspondent aux grands domaines disciplinaires de l'UPPA : sciences exactes, sciences humaines et sociales, lettres-langues, droit-économie-gestion. Les presses universitaires publient des travaux de haut niveau, les diffusent au sein du monde universitaire et participent ainsi au rayonnement scientifique et littéraire de l'UPPA.

[Lire la suite](#)



Sciences et technologies

[Pau - Physique/chimie : remise des diplômes et de prix aux étudiants de 3ème année de licence](#)

[...] L'équipe pédagogique de la licence a souhaité remettre trois prix pour chaque parcours des différentes années de la licence physique-chimie, soit un total de 30 étudiants primés cette année. [...]

[Pau - Ecole doctorale des sciences : création du 1er annuaire dynamique des docteurs scientifiques de l'UPPA](#)

[...] Sur près de 1050 docteurs scientifiques ayant soutenu depuis 1971, l'ODE a retrouvé et contacté 825 docteurs. [...]



Droit, économie, gestion

[Pau - Droit : *master droit notarial*, une formation professionnelle d'excellence](#)

[...] L'une des caractéristiques de la formation dispensée est d'associer les universitaires et les professionnels, afin de garantir l'adéquation entre la formation et les besoins du notariat et, de ce fait, le bon devenir professionnel des étudiants. [...]

[Bayonne/Pau - IAE : projet de partenariats avec l'Inde](#)

[...] Le fort intérêt des étudiants indiens pour les masters en management et la volonté de rayonnement à l'international de l'IAE, ont poussé l'institut à envisager des partenariats favorisant les échanges d'étudiants indiens et français. [...]



Agenda de la quinzaine

- 17.06 - Anglet : **journée thématique CNRS GDR/ASR ResCom** sur les *Réseaux de capteurs et applications critiques de surveillance*, [RESSACS'2011](#)
- 21.06 - Pau - 18h : **réunion d'information sur le DU RLT**, diplôme d'université responsable en logistique et transports (service de la formation continue : salle 7, bâtiment d'Alembert, rue Jules Ferry à Pau)
- [Soutenances de thèses et/ou HDR, du 13 au 25 juin 2011](#)

LA LETTRE DE L'UPP@ - Lettre d'information externe de l'Université de Pau et des Pays de l'Adour - Directeur de publication : Jean-Louis Gout
 Rédacteur en chef : Véronique Duchange - Secrétariat de publication : Laurence Gadeau - Webmaster : Emilie Montméjean - Crédit photos UPPA
 Ont également participé à ce numéro : Isabelle Baraille, Julien Bois, Brigitte Cupertino, Fanny Dubrel, Valérie Mengelatte, Angélique Larroque,
 Jean-Jacques Lemouland, Eric Le Rat, Marielle Peyret-Terpolilli, Dolores Thionsoriano-Molla, Daniel Vignau.
 Prochaine parution prévue le lundi 27 juin 2011.



UNIVERSITÉ DE PAU ET DES PAYS DE L'ADOUR

Publication de monographies, revues, collections, actes de colloques..., l'UPPA participe au rayonnement de la recherche universitaire grâce à son service d'édition des presses universitaires.

Les Presses universitaires de Pau et des pays de l'Adour (PUPPA) ont pour mission de valoriser et de diffuser la recherche menée dans les différentes composantes de l'UPPA, université pluridisciplinaire de l'Aquitaine méridionale. Les publications des PUPPA s'adressent tout d'abord à un public de spécialistes (chercheurs, étudiants...), mais aussi au grand public.

Les ouvrages des PUPPA conjuguent une édition de qualité professionnelle, la rigueur scientifique, l'ouverture vers la vulgarisation, sans oublier l'agrément de la lecture. Les PUPPA, organisées autour d'un comité éditorial et de comités de lecture, proposent quatre grandes lignes éditoriales qui regroupent des monographies, des collections, des revues, des actes de colloques, etc.

Ces quatre lignes éditoriales correspondent aux grands domaines disciplinaires de l'UPPA : sciences exactes, sciences humaines et sociales, lettres-langues, droit-économie-gestion. Les presses universitaires publient des travaux de haut niveau, les diffusent au sein du monde universitaire et participent ainsi au rayonnement scientifique et littéraire de l'UPPA.

CONCEPTION GRAPHIQUE

Le service des PUPPA crée et réalise les couvertures, les maquettes des ouvrages, met en pages et en forme les articles, les corrige, les importe vers les logiciels de PAO et traite les images (numérisation, retouche, mise à l'échelle, etc.). L'ensemble de la conception est naturellement étudié en étroite collaboration avec les auteurs.



L'œuvre en scène ou ce que l'art doit à la scénographie



Espaces et sociétés à l'époque romaine : entre Garonne et Tibre



La langue de l'autre : acte du premier colloque "Europe"



La liaison : acte du 8ème colloque du CICADA

MISE EN ŒUVRE TECHNIQUE/IMPRESSION

Le service des PUPPA étudie les choix techniques en fonction de la ligne éditoriale et du type d'images à intégrer (sciences exactes, sciences humaines et sociales, lettres-langues, droit-économie-gestion). Tous les ouvrages sont d'une très grande qualité : intérieur papier 100 g couché mat, couverture : couché mat 300 g et dos : cousu/collé.

L'impression est réalisée en offset. Le service gère aussi le suivi des dossiers de fabrication (procédé, quantité, qualité et délais), coordonnent les activités de production, de diffusion et de distribution.

DIFFUSION

Le service des PUPPA se charge lui-même de la diffusion, de la distribution et de la commercialisation des publications. Toute commande peut être passée par le [site internet des PUPPA](#), par courriel, par téléphone ou chez votre libraire.

COMMENT PUBLIER AUX PUPPA

Pour publier aux PUPPA, vous devez contacter François Quantin et Brigitte Cupertino ; Brigitte Cupertino étudiera en étroite collaboration avec vous toutes les options techniques et vous proposera les solutions les mieux adaptées, en fonction de la ligne éditoriale de l'ouvrage, des illustrations et du budget. Un devis vous sera alors proposé.

Les auteurs sont invités à envoyer leur projet aux PUPPA selon la procédure suivante :

- l'auteur doit transmettre un synopsis de l'ouvrage accompagné de l'avant-propos, du plan de l'ouvrage, du sommaire, et éventuellement de la plaquette du colloque (s'il s'agit d'une publication d'actes) ;
- trois comités de lecture sont en place (sciences, lettres-langues-sciences humaines et sociales, droit-économie-gestion) ; selon la ligne éditoriale de l'ouvrage, le comité de lecture statuera, à partir des éléments fournis, sur la recevabilité du projet.

L'ÉQUIPE

Brigitte Cupertino, responsable du Service
Caroline de Charette, chargée de la logistique et des commandes
Pierre Caumette, directeur adjoint
François Quantin, directeur des PUPPA

[Retour à la lettre](#)



UNIVERSITÉ DE PAU ET DES PAYS DE L'ADOUR

Sensibilisation à l'entrepreneuriat : promouvoir l'envie d'entreprendre des étudiants

L'université de Pau et des Pays de l'Adour via le bureau d'aide à l'insertion professionnelle (BAIP) participe activement à l'[Entrepreneuriat Campus Aquitaine](#). Ce nouveau service, cofinancé par l'Etat et le conseil régional d'Aquitaine, s'adresse à tous les étudiants qui souhaitent s'informer, se former ou se spécialiser dans le domaine de la création-reprise d'entreprise.

L'objectif visé par ce nouveau service est de diffuser l'esprit entrepreneurial, stimuler la création d'activité et de projets innovants, de développer l'autonomie des étudiants et de concevoir l'entrepreneuriat comme une voie d'insertion professionnelle à part entière.

La sensibilisation des étudiants au processus entrepreneurial passe par l'organisation de séminaires qui sont ouverts et adaptés en fonction des diplômes (licence, master et doctorat). Ces formations alternent théorie et pratique et ont pour but de mettre en situation d'entreprendre. Il s'agit d'aider les étudiants à comprendre les enjeux de l'entrepreneuriat, ses niveaux d'analyse (connaître l'entrepreneur, comprendre ses actes et les contextes au sein desquels on entreprend) et leur montrer que l'entrepreneuriat constitue une voie qu'ils peuvent tout à fait envisager.

Le premier séminaire de sensibilisation à l'entrepreneuriat se déroulera du lundi 4 au 11 juillet 2011 et sera destiné aux doctorants, inscrits dans l'une des deux écoles doctorales de l'UPPA. D'une durée de 40h ce module dit « transverse » offre un cadre théorique et des mises en situation concrètes. Les intervenants sont issus du réseau Entrepreneuriat Campus Aquitaine et de l'UPPA. Des témoignages de jeunes créateurs viennent illustrer chaque demi-journée de formation.

Tout au long du séminaire, les doctorants vont suivre un processus, afin de faire preuve de méthode dans la mise au point d'un projet. Cette « lecture » comporte cinq phases génériques et itératives plutôt que linéaires :

- l'idée (la trouver, la mettre au point, la protéger),
- l'opportunité ou l'occasion de créer une activité viable,
- le modèle de développement d'une activité,
- la vision stratégique (plan à 3 ou 5 ans),
- le plan d'affaires (version rédigée de la stratégie, traduction juridico-financière de celle-ci).

PROGRAMME

Journée 1 – LUNDI 4 JUILLET

9h–10h - Accueil / Introduction au séminaire

Présentation des participants, du programme, etc.

Camille Chamard, référent Entrepreneuriat UPPA

Thierry Verstraete, professeur, directeur de l'équipe entrepreneuriat de l'IRGO

10h–13h - *Le processus entrepreneurial : de l'idée au plan d'affaires*,

Thierry Verstraete, professeur, directeur de l'équipe entrepreneuriat de l'IRGO

14h–17h - *L'accompagnement à la création d'entreprise innovante*,

Béatrice Da Silva, chargée d'affaires de l'Incubateur régional Aquitaine

17h–17h45 - Témoignage d'un créateur

Journée 2 – MARDI 5 JUILLET

Matinée : travail sur projet

14h–17h30 - La protection de l'idée

Hélène Gros, déléguée régionale INPI (Institut national de la propriété industrielle) Aquitaine

Journée 3 – MERCREDI 6 JUILLET

Matinée : travail sur projet

14h–17h - *L'opportunité : révéler une activité viable,*

Fabrice Scipion, entrepreneur, maître de conférences associé

17h–17h45 - Témoignage d'un créateur

Journée 4 – JEUDI 7 JUILLET

Matinée : travail sur projet

14h–17h – *Le plan de développement d'une activité,*

Estèle Jouison-Laffitte, maître de conférences

17h–17h45 - Témoignage d'un créateur

Journée 5 – VENDREDI 8 JUILLET

Matinée : travail sur projet

14h–17h - *Le plan d'affaires : rédaction de la stratégie et recherche de financements,*

Arnaud Demalet, Bordeaux Unitec

17h–17h45 - Témoignage d'un créateur

Journée 6 – LUNDI 11 JUILLET

9h–12h - Présentation des travaux à un jury

12h - Buffet / déjeuner – échanges avec les professionnels

[Retour à la lettre](#)



UNIVERSITÉ DE PAU ET DES PAYS DE L'ADOUR

Signature d'un accord de coopération interuniversitaire avec l'université Marien Ngouabi de Brazzaville au Congo

Le 11 mai dernier, M. Armand MOYIKOUA, recteur de l'université Marien Ngouabi de Brazzaville, au Congo, nous a fait l'honneur de venir signer un nouvel accord de coopération interuniversitaire aux côtés du président de l'UPPA, M. Jean-Louis GOUT.

Cette visite de deux jours a également permis à M. MOYIKOUA, accompagné de Mme Scholastique DIANZINGA, vice-présidente en charge des relations internationales, de rencontrer des représentants du laboratoire ITEM (identités, territoires, expressions mobilités) et du master génie pétrolier.

On peut donc s'attendre à ce que d'autres annexes viennent prochainement s'ajouter à l'accord actuel, portant sur les mathématiques et la chimie.



Armand Moyikoua et Jean-Louis Gout



[Retour à la lettre](#)



UNIVERSITÉ DE PAU ET DES PAYS DE L'ADOUR

Déplacement d'une délégation paloise à l'université du Nord-Ouest de Xi'an, en Chine

Xi'an est une ville extrêmement vivante de 8 millions d'habitants, située au centre de la Chine. Elle en fut longtemps la capitale et possède un très riche patrimoine culturel, avec notamment l'extraordinaire site de l'armée enterrée de l'empereur Qin. Elle est jumelée avec Pau depuis 1986.

C'est dans le cadre de ce jumelage qu'une délégation paloise composée du proviseur et d'une enseignante du lycée Saint-John-Perse, du directeur, du directeur adjoint et de deux enseignants du lycée agricole de Montardon, d'un membre du comité départemental du tourisme, et de la direction des relations internationales de l'UPPA, a été reçue à Xi'an à l'occasion de l'inauguration de l'[exposition internationale d'horticulture](#).

OBJECTIF DE LA MISSION POUR L'UPPA : UN RAPPROCHEMENT UNIVERSITAIRE

M. Thierry Coste, directeur français de l'alliance française de Xi'an, à laquelle est adossée l'université du Nord-Ouest de Xi'an, a informé l'UPPA que cette université était très intéressée par la mise en place de liens de coopération avec elle.

Mme LiuLi, directrice chinoise de l'alliance française de Xi'an et en charge des relations internationales à l'université du Nord-Ouest, a confirmé que son université souhaitait établir des échanges privilégiés avec l'UPPA, aussi bien dans le secteur des sciences et techniques que dans celui des lettres, des sciences sociales, de l'économie et de la gestion. Les liens étroits avec l'Alliance Française, la diversité des disciplines en jeu et la possibilité d'établir des liens privilégiés avec une université de renom dans une ville agréable et jumelée avec Pau sont autant de raisons qui nous ont incité à effectuer cette mission.



M. Li Chang'an, Mme Marielle Peyret-Terpolilli et Mme LiuLi

PRÉSENTATION DE L'UNIVERSITÉ DU NORD-OUEST

Xi'an compte 1 million d'étudiants répartis dans 60 universités.

L'[université du Nord-Ouest](#) (Northwest University, NWU) est une université pluridisciplinaire (sans département de médecine), qui compte 26 000 étudiants, dont 8 000 en master.

Elle a été sélectionnée au sein du projet 211, lancé en 1995, visant à transformer une centaine d'universités réparties sur l'ensemble du territoire chinois en établissements d'excellence dans le domaine de la formation et de la

recherche.

Au niveau international, elle a déjà de nombreux liens avec les Etats-Unis et le Japon et souhaiterait maintenant développer ses liens avec l'Europe, et notamment la France (des partenariats existent déjà avec Bordeaux et Versailles).

RÉSULTATS, ACTIONS ENGAGÉS

Marielle Peyret-Terpolilli, directrice des relations internationales à l'UPPA, a donc été reçue à l'université du Nord-Ouest de Xi'an par M. Li Chang'an, responsable des programmes internationaux, qui a réaffirmé la forte volonté de la direction de l'établissement de mettre en place des mobilités étudiantes et enseignantes.

Mme Peyret-Terpolilli et Mme LiuLi ont travaillé de manière très concrète sur l'offre de formation de l'UPPA et ont recensé les différents masters où l'université de Xi'an souhaiterait envoyer des étudiants.

L'université du Nord-Ouest est également prête à accueillir des étudiants palois, que ce soit dans un cursus normal éventuellement adapté avec des cours en anglais, ou à l'occasion de cours d'été d'initiation au chinois.

Concernant le niveau de français des étudiants chinois susceptibles de venir étudier à l'UPPA, ceux-ci recevraient une formation initiale à l'Alliance Française de Xi'an de 600 heures avant leur départ.

Ils intégreraient ensuite pendant une année l'Institut d'études françaises pour étudiants étrangers (IEFE) de l'UPPA et, sous réserve qu'ils aient atteint un niveau suffisant en français au terme de cette année et aient suivi un cursus adapté dans leur domaine de spécialité, pourraient ensuite entrer en master.

Après consultation des différentes UFR de l'université, il s'avère qu'une quinzaine d'étudiants de Xi'an pourraient être acceptés dans les masters demandés (à raison d'un ou deux étudiants maximum par master).

Dès la rentrée prochaine, 3 étudiants en économie et en droit devraient rejoindre l'IEFE pour y suivre des cours de français.

Un accord cadre entre les deux universités a d'ores et déjà été rédigé et passera devant les instances chinoises et françaises pour être signé.

Différentes annexes vont également être rédigées pour préciser les modalités pratiques de ces divers échanges.

PROCHAINES RENCONTRES

M. David Bessières, vice-président en charge des relations internationales à l'UPPA, devrait se rendre à Xi'an en octobre prochain.

Puis, en janvier 2012, l'établissement devrait recevoir la visite du président de l'université du Nord-Ouest en vue de signer l'accord unissant les deux universités.

[Retour à la lettre](#)



UNIVERSITÉ DE PAU ET DES PAYS DE L'ADOUR

Cours d'été à Jaca : nouveaux horizons franco-espagnols en droit, langue et culture, du 7 au 9 septembre 2011

Organisés en collaboration par l'UFR droit, économie, gestion et l'UFR lettres, langues et sciences humaines.

Chaque année, l'université de Saragosse organise à JACA une importante session de cours d'été ouverte à toutes les disciplines. Pour la première année, le département d'espagnol et le département de sciences juridiques de l'UPPA proposent, en collaboration dans ce cadre, une thématique commune autour du droit, de la langue et de la culture.

Pendant trois jours, des étudiants de 3ème année de licence ou de masters pourront participer et échanger dans le cadre de conférences et d'ateliers animés par des intervenants de tous horizons, français et espagnols.

Ces cours s'adressent aux étudiants des filières de langues (fondamentales et appliquées), **et de sciences humaines** désireux d'acquérir des bases juridiques en vue de compléter leur formation initiale au moyen de connaissances générales. En diversifiant et en enrichissant leur curriculum, possibilité leur sera donnée de pouvoir présenter dans de meilleures conditions des candidatures d'embauche sur des secteurs tels que les relations publiques, la communication, la traduction et la médiation culturelle.

Ces cours s'adressent aussi aux étudiants de droit souhaitant approfondir leurs connaissances en langue et culture hispaniques. Les connaissances générales et de culture contemporaine qu'ils acquerront leur permettront de mieux appréhender la culture ainsi que la mentalité de l'Espagne mais aussi de perfectionner leurs connaissances linguistiques en général et celles touchant en particulier au champ juridique.

Un cours spécialisé sur la question de la femme sous des perspectives multiples et complémentaires sera également assuré par des enseignants-chercheurs et des professionnels. **Ouvert à tout public ayant un bon niveau d'espagnol**, les étudiants palois et les personnes inscrites à ce cours pourront participer et échanger dans le cadre de conférences et d'ateliers animés par des intervenants de tous horizons français et espagnols. De par son caractère interdisciplinaire ce cours revêt un intérêt pour toutes celles et tous ceux qui, appartenant aux différents champs du savoir, développent une curiosité pour tout ce qui ressort globalement à la problématique de la question féminine en Espagne, tant sur le plan diachronique que sur le plan synchronique. Les nouvelles connaissances générales qu'ils se verront dispenser dans les disciplines proposées permettront aux étudiants d'entrer en contact avec un éventail varié de secteurs, scientifique, artistique, culturel, social, où cette question se pose.

Au sein de ces cours transdisciplinaires, l'étudiant pourra acquérir une vision globale, détaillée, dispensée par des experts français et espagnols. De par leur caractère transdisciplinaire, ces cours sont particulièrement formateurs car l'étudiant découvrira de nouvelles perspectives méthodologiques, des langages et des techniques complémentaires de celles de sa formation initiale. Enfin les expériences de professionnels en exercice dans les



débats organisés lors des tables rondes pourront offrir une vision complémentaire et pragmatique.

Cette session de cours d'été est un pari ambitieux et original. Dans la forme, par l'alternance et la succession de conférences, d'ateliers et de tables rondes. Sur le fond, par le choix qui a été fait d'une collaboration autour d'une thématique commune pour une meilleure formation des étudiants relevant de champs disciplinaires différents.

[Retour à la lettre](#)



UNIVERSITÉ DE PAU ET DES PAYS DE L'ADOUR

Anglet/Bayonne/Pau/Mont-de-Marsan/Tarbes - Sport universitaire : excellents résultats pour cette année universitaire 2010-2011

L'université de Pau et des Pays de l'Adour peut, cette année encore, se réjouir du dynamisme dont ont fait preuve les étudiants sur le plan sportif. Que ce soit en individuel ou par équipe, la participation de l'UPPA aux championnats de la Fédération Française du Sport Universitaire fût remarquable. Les résultats de nos étudiants à ces compétitions de haut niveau qui mobilisent toutes les universités sont excellents d'autant que le contexte ne favorise guère une université comme la nôtre. L'éclatement sur plusieurs sites distants (Pyrénées-Atlantiques, Landes, Hautes-Pyrénées) et la taille moyenne de l'UPPA en termes d'effectifs (comparée au regroupement bordelais, l'UPPA est 4 fois moins importante) représentent de réelles difficultés que les étudiants accompagnés par les enseignants du service universitaire des activités physiques et sportives ont réussi à surmonter de main de maître !



En rugby féminin, l'équipe de l'UPPA menée Xavier DARRICADES est championne de France.

En rugby à 7 l'équipe masculine de Florian DEGENEVE, 4ème l'an passé, remporte le titre de champion de France 2011 et se qualifie du même coup pour la coupe d'Europe universitaire 2012 à Cordoue (Espagne).



En fleuret, Baptiste GOSSET, étudiant au département STAPS de Tarbes est vice-champion de France.



Pelote basque : l'UPPA remporte à VITORIA GASTEIZ (Espagne) la coupe du prestigieux tournoi international universitaire « ZABALKI ».



L'UPPA a également organisé le **championnat de France de surf** : la compétition « UHAINA » qui sert de support aux finales a reçu une excellente participation de nos étudiants :

-Tagteam : 1ers (Marc BERINGER, Joao DE SONIS, Adrien CERVERA, Dimitri NOUETE)

-Bodyboard : second Guillaume BETBEDER

-Surf : second Thomas BADY

-Bodysurf : second Dimitri NOUETE



En Basket Ball, les féminines de Nicolas BOUSCAREL échouent en ¼ de finale à Rennes. Les garçons perdent également leur quart de finale contre Toulon.



En handball, l'équipe masculine emmenée par Hervé DUBERTRAND, ne parvient pas à renouveler sa performance de l'an passé et tombe dignement lors de son quart de finale contre le champion de France, Créteil.



Natation : Sébastien FRISOU a emmené les nageurs à leur plus haut niveau puisque nombreux sont celles et ceux qui ont battu leurs records personnels.

L'équipe féminine de l'UPPA termine à une magnifique 6ème place de nationale 1 ce qui est exceptionnel au vu de la densité de nageurs de très haut niveau qui participaient à cette compétition.

En individuel , au 50 m et 100m dos, Pauline CASTEX (département STAPS) termine au pied du podium à la quatrième place.



Enfin, nous espérons que l'**équipe de golf** de Bernard PICHERY retrouvera son niveau de l'an passé. La compétition a lieu fin juin à Bordeaux.

[Retour à la lettre](#)



UNIVERSITÉ DE PAU ET DES PAYS DE L'ADOUR

Tarbes - Sport : Evaluation et promotion de l'activité physique des adolescents, un projet de recherche avec l'université de Huesca

Le laboratoire de recherche LAPPS (Laboratoire activité physique, performance et santé) de l'UPPA, campus de Tarbes, et le laboratoire de la faculté des sciences de la santé et du sport de l'université de Huesca collaborent au projet EPAPA : évaluation et promotion de l'activité physique des adolescents.

C'est un doctorant espagnol, Alberto Aibar, qui réalise le projet, sous la responsabilité de deux directeurs de thèse, l'un espagnol, Eduardo Generele (université de Huesca), l'autre français, Julien Bois (UPPA). Au cours de cette première année de doctorat, le travail a consisté à évaluer les niveaux d'activité physique et leurs déterminants psychosociologiques au sein des populations concernées.



Alberto Aibar

Avec l'aide du conseil régional d'Aquitaine et de la province de l'Aragon, partenaires du projet, près de 400 adolescents, répartis équitablement de chaque côté de la frontière, ont pu être équipés d'actimètres (capteurs détectant les mouvements). Le système permet de quantifier très précisément, tout au long d'une semaine, la durée des activités physiques légères, modérées ou vigoureuses de chaque sujet.

Les premiers résultats indiquent une moyenne d'activité physique quotidienne modérée à vigoureuse de 39 minutes pour les adolescentes tarbaises et de 49 minutes pour leurs alter ego masculins. Ces niveaux sont donc plus faibles que les 60 minutes d'activité quotidienne préconisées par l'Organisation mondiale de la santé (OMS). Seuls 25,8% des garçons et 11% des filles (soit 16,7% de l'échantillon total) atteignent un niveau conforme aux recommandations. Les adolescents espagnols présentent des niveaux d'activité physique significativement supérieurs à ceux des adolescents français soit 58 minutes d'activité quotidienne pour les filles et 78 pour les garçons. De même, ils sont plus nombreux à respecter les préconisations de l'OMS puisque 46,6% des filles et 74,2% des garçons (soit 58,3% de l'échantillon total) pratiquent au moins 60 minutes par jour d'activité vigoureuse ou modérée.

Des premières analyses indiquent que cette différence n'est pas imputable à des facteurs socio-économiques ou météorologiques. A travers l'étude des autres données récoltées (moyens de transport, motivation, influence de la famille, du groupe de pair, du professeur d'éducation physique) d'autres facteurs explicatifs de cet écart entre les deux pays vont pouvoir être mis en évidence.

[Retour à la lettre](#)



UNIVERSITÉ DE PAU ET DES PAYS DE L'ADOUR

Pau - Lettres : "Certification Voltaire", nouvelle session le 25 juin 2011

Vous êtes bon en orthographe
et vous voulez en apporter la preuve officielle dans un C.V. ...

Vous voulez vous améliorer en orthographe
et vous cherchez une motivation...
Inscrivez-vous à la **Certification Voltaire** !



Cette certification propose une évaluation des compétences en orthographe française.

Le score total est compris entre 0 et 1000 points. "Les candidats reçoivent ensuite une attestation indiquant leur score et un code de validation que ces derniers peuvent inclure dans leur CV afin de permettre une validation en ligne de leur attestation." (extrait de la convention).

L'UPPA est centre d'examen pour **quatre sessions** dans l'année, après signature d'une convention avec la société Woonoz, créatrice de la "Certification Voltaire". Deux premières sessions se sont déjà déroulées, deux autres auront lieu **sur le campus palois, à l'UFR lettres, langues et sciences humaines, amphi 3, les :**

- **samedi 25 juin 2011 à 9h (inscriptions jusqu'au lundi 8 juin),**
- **samedi 1er octobre 2011 à 9h (inscriptions jusqu'au lundi 14 septembre).**

150 inscrits maximum par session (dont 120 membres de l'UPPA au maximum et 30 membres extérieurs à l'UPPA)

Le tarif est de **22 euros TTC** pour tous les étudiants inscrits à l'établissement et/ou stagiaires et/ou personnels de l'établissement. Il est de **59,90 euros TTC** pour les candidats externes.

[Retour à la lettre](#)



UNIVERSITÉ DE PAU ET DES PAYS DE L'ADOUR

Pau - Espagnol/Droit : certificat et diplôme interdisciplinaire de culture hispanique et juridique

Le certificat et le diplôme interdisciplinaire de culture hispanique et juridique résulte d'une réflexion commune menée entre, des enseignants-chercheurs de l'UFR droit, économie gestion, du département d'études ibériques et ibéro-américaines et du master recherche langues romanes.



Elle a pour origine une préoccupation suscitée par l'actualité qui peut être formulée en ces termes : comment concevoir de nouvelles offres de formation pour leurs étudiants palois, à même de leur ouvrir des perspectives d'emploi induites par une situation géographique et linguistique particulière et privilégiée ?



Le certificat et le diplôme interdisciplinaire de culture hispanique et juridique entend répondre aux besoins d'un large secteur professionnel souhaitant recruter des collaborateurs présentant un profil d'excellents généralistes ayant à leur acquis, soit une solide formation de juristes accompagnée d'une sérieuse formation en langue et civilisation espagnoles, soit une solide formation d'hispanistes assortie d'une substantielle formation juridique.

OBJECTIFS PÉDAGOGIQUES

- pour les hispanistes et spécialistes en sciences humaines ayant un très bon niveau d'espagnol, de civilisation et de culture espagnoles : acquisition d'une culture juridique de base mais opérationnelle dans le marché du travail.
- pour les juristes : acquisition d'une formation solide en langue, culture et civilisation espagnoles.
- pour l'ensemble : acquisition des outils de communication spécialisée en espagnol et en français.

FINALITÉ PROFESSIONNELLE

Les diplômés pourront occuper des postes de cadres moyens et supérieurs dans des services ayant trait à la médiation, à la communication, à la traduction, aux relations internationales (institutions, fondations, banques, tourisme, services de communications, de traduction, de ressources humaines...), professions libérales.

Cette formation sera mise en place en septembre 2011, pour les étudiants hispanistes.

CONDITION D'ACCÈS

- 2ème année de licence minimum pour le certificat.
- 3ème année de licence pour le diplôme.
- Inscription en 3ème année de licence (pour le certificat) ou en 1ère année de master (pour le diplôme) à l'UPPA en espagnol ou en droit ;
- ou être titulaire d'une licence d'espagnol ou d'une licence de droit (pour le certificat), d'une 1ère année de master en langues, littérature et civilisation hispaniques ou d'une 1ère année de master en droit (pour le

diplôme).

- Pour les étudiants ayant un diplôme étranger : avoir l'équivalence d'une des licences ou d'un des masters ci-dessus ou admission sur dossier.
- Les candidats hors union européenne doivent fournir la traduction du dernier diplôme donnant accès à la formation sollicitée. Cette traduction doit être effectuée par un traducteur assermenté résidant en France ou par les services culturels de l'ambassade de France.
- Pour les étudiants ayant une autre licence ou un autre master que ceux ci-dessus mentionnés, possibilité de dérogation, après examen du dossier.
- Pour tous, possibilité de validation des acquis.

[Retour à la lettre](#)



UNIVERSITÉ DE PAU ET DES PAYS DE L'ADOUR

Pau - Physique/chimie : remise des diplômes et de prix aux étudiants de 3ème année de licence

La signature d'une charte qualité en 2008 et la mise en œuvre du plan licence ont permis de renforcer les pratiques pédagogiques de la licence sciences et technologies, mention physique-chimie, tout en explorant de nouvelles pistes **pour améliorer l'accueil, le suivi et l'accompagnement pédagogique des étudiants.**

C'est dans ce cadre que s'inscrit la cérémonie de remise des diplômes qui a eu lieu le 30 mai dernier, avec pour objectifs de valoriser les diplômes universitaires pour les étudiants et leurs familles et de renforcer l'émergence d'une identité au sein de la licence de physique-chimie en permettant aux étudiants de s'identifier encore plus à la formation et à l'université de Pau.

Cette cérémonie concerne en premier lieu **les étudiants diplômés de la licence physique-chimie**, c'est à dire ceux qui sont admis à la première session d'examen sanctionnant la troisième année des six parcours de la licence. Cependant, devant le succès rencontré lors des deux précédentes remise de diplômes auprès des étudiants, l'équipe pédagogique a souhaité également **remettre des prix** en utilisant le BQF (bonus qualité formation, correspondant à une dotation financière spécifique obtenue auprès de l'UPPA dans le cadre du plan réussite en licence), afin **d'associer l'ensemble des étudiants de la licence** à cette action clôturant l'année universitaire.

L'équipe pédagogique de la licence a souhaité remettre un prix, correspondant à un matériel particulièrement utile dans un cursus universitaire scientifique :

- au **major**, un *ordinateur ultraportable de type Net Book*,
- au **second**, un *ordinateur ultraportable de type Net Book*,
- ainsi qu'à un **étudiant**, identifié par le jury d'examen, comme étant le plus méritant notamment **en ayant réalisé la meilleure progression** au cours de l'année universitaire, *un disque dur externe*,
- pour chaque parcours des différentes années de la licence physique-chimie : le parcours commun 1ère année de licence, les trois parcours de 2ème année et les six parcours de 3ème année de licence, soit un total de **30 étudiants primés cette année.**

Les prix ont été remis par **Karinne Miqueu**, chercheur CNRS à l'IPREM de l'UPPA, elle-même ancienne étudiante de la licence et ayant reçue cette année, la médaille de bronze du CNRS pour récompenser ses travaux dans le domaine de la modélisation des propriétés moléculaires.



LISTE DES PRIMÉS

1ère année de licence - parcours physique-chimie

Major : Camille Lecompte

Second : Alix Volte et Guillaume Simon

Meilleure progression : Leila Mezzassalma

2ème année de licence - parcours sciences-physique

Major : Caroline Busquet

Second : Elen Duverger-Nedellec

Meilleure progression : Charlotte Arnarez

2ème année de licence – parcours physique

Major : Bertrand Jayles

Second : William Magrini

Meilleure progression : Benjamin Condon

2ème année de licence – parcours chimie

Major : Emeline Pedebidou

Second : Clara Berthet

Meilleure progression : Charlotte Lassalle

3ème année de licence – parcours EGTP

Major : Gwendoline Jugé

Second : Marie Lou Hillion

Meilleure progression : Axelle Le Collonier

3ème année de licence – parcours génie des matériaux

Major : Sylvain Breau

Second : Marion Cazautet

Meilleure progression : Guillaume Charrier

3ème année de licence – parcours GEII

Major : Mame Andallah Diop

Second : Maxime Dupart

Meilleure progression : Clément Forcans

3ème année de licence – parcours physique

Major : Lucie Desplat

Second : Rémi Blandin

Meilleure progression : Mathilde Quinsac

3ème année de licence – parcours sciences-physiques

Major : Katixa Lajaunie

Second : Amandine Lelong

Meilleure progression : Nathalie Lasaga

3ème année de licence – parcours chimie

Major : Alexander Feldman

Second : Coralie Fontbonne

Meilleure progression : Laurent Rodriguez

[Retour à la lettre](#)



UNIVERSITÉ DE PAU ET DES PAYS DE L'ADOUR

Pau - Ecole doctorale des sciences : création du 1er annuaire dynamique des docteurs scientifiques de l'UPPA

L'université de Pau et des pays de l'adour a fait soutenir plus d'un millier de thèses de doctorat dans le secteur scientifique, depuis sa création en 1970.

L'école doctorale des sciences exactes et leurs applications et l'association des masters et doctorants de l'UPPA (AMDA) ont souhaité, fin 2010, mettre en place un "annuaire des docteurs de l'UPPA" pour créer un réseau qui permettra d'établir dans la durée un lien entre les anciens doctorants, l'université et les doctorants actuels.

Les objectifs du projet étaient précisément :

- de créer un annuaire généralisé et dynamique, qui permette aux docteurs de mettre à jour leurs données et consulter l'ensemble de l'annuaire, facilement et régulièrement,
- de laisser une liberté de choix aux docteurs quant aux informations saisies à diffuser dans l'annuaire,
- de restreindre l'accès aux données (autorisées pour diffusion) aux docteurs de l'UPPA et aux membres de l'AMDA,
- d'offrir aux docteurs la possibilité de visualiser en dynamique le répertoire des métiers et quelques indicateurs chiffrés sur les emplois,
- de garantir la facilité des relances annuelles auprès des docteurs pour la mise à jour de leurs informations ;

Mais aussi :

- de proposer aux docteurs la possibilité de disposer d'un mail du type « prenom.nom@alumni.univ-pau.fr »

Ainsi, l'observatoire des étudiants (ODE) a été sollicité, ayant pris en charge la mise en place de la plateforme et l'invitation des docteurs à y adhérer. Par ailleurs, le centre de ressources informatiques s'est occupé de la création des mails « alumni ».

825 DOCTEURS SCIENTIFIQUES AYANT SOUTENU DEPUIS 1971 ONT ÉTÉ RETROUVÉS, SOIT 80%, ET PRÈS DE 3/4 DE RÉPONDANTS

Sur les près de 1050 docteurs scientifiques ayant soutenu depuis 1971, l'ODE a retrouvé et contacté 825 docteurs. 72% d'entre eux ont répondu au formulaire disponible sur la plateforme « annuaire ».

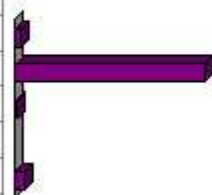
Quelques chiffres sur les emplois occupés par les docteurs :

- 1/5 travaille à l'étranger ; la moitié des docteurs exerçant en France le font en Aquitaine,
- 90% sont cadres, ingénieurs, ou exercent des professions intellectuelles supérieures,

Catégorie socio-professionnelle

Taux de réponse : 91%

	Nb	% cit.
Chefs d'entreprise et professions libérales	16	3%
Cadres, ingénieurs et professions intellectuelles supérieures	415	90%
Techniciens, agents de maîtrise, contremaîtres	5	1%
Employés ou ouvriers	3	<1%
Autre	22	5%
Total	461	100%

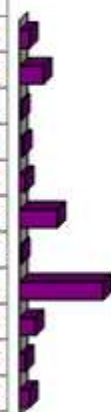


- 40% exercent dans l'enseignement supérieur ou la recherche ; 19% dans des activités spécialisées, scientifiques et techniques ; 19% dans l'industrie.

Secteur d'activité

Taux de réponse : 83%

	Nb	% cit.
Industries extractives	21	5%
Industrie manufacturière	50	12%
Production et distribution d'électricité, de gaz, de vapeur et d'air conditionné	6	1%
Agriculture, sylviculture et pêche	8	2%
Information et communication	15	4%
Activités spécialisées, scientifiques et techniques	78	19%
Autres activités de services	6	1%
Enseignement supérieur et recherche	168	40%
Enseignement pré-primaire, primaire, secondaire	32	8%
Administration publique	14	3%
Secteurs dont chacun a un effectif de 5 au plus	23	5%
Total	421	100%



PLUS QU'UN SIMPLE ANNUAIRE : UNE PLATEFORME PERMETTANT DE VISUALISER LES MÉTIERS DES DOCTEURS

Sur la plateforme « annuaire », cinq menus sont disponibles : "voir les métiers des anciens", "voir l'annuaire des anciens", "mettre à jour votre fiche", "voir le questionnaire papier", "indicateurs sur les emplois".

Le menu "mettre à jour votre fiche" permet au docteur d'actualiser sa situation et les caractéristiques de son emploi, ainsi que ses coordonnées personnelles et professionnelles. Les informations enregistrées que le docteur souhaite diffuser sont immédiatement consultables à l'aide des menus "voir les métiers des anciens" ou "voir l'annuaire des anciens", avec un filtre possible par année de soutenance ou/et discipline.

Le menu "voir l'annuaire des anciens" permet de visualiser, pour chaque docteur l'ayant souhaité, son nom, son prénom, son année de soutenance, sa discipline de thèse, les éléments de ses coordonnées personnelles et professionnelles qu'il a autorisés pour diffusion, et son mail alumni éventuel.

Le menu "voir les métiers des anciens" donne accès, de manière anonyme, à certaines caractéristiques des emplois occupés par les docteurs de la base, à savoir l'intitulé de l'emploi, le statut, le secteur d'activité, la catégorie socio-professionnelle, et le pays ou le département du lieu de travail.

Le menu "indicateurs sur les emplois" donne accès, en dynamique, à des données chiffrées sur les emplois.

[Retour à la lettre](#)



UNIVERSITÉ DE PAU ET DES PAYS DE L'ADOUR

Pau - Droit : master droit notarial, une formation professionnelle d'excellence

L'existence depuis une dizaine d'années, au sein de l'UFR droit sur le campus palois d'un diplôme de master droit notarial est non seulement une réponse aux besoins professionnels du notariat, mais aussi, pour les étudiants en droit, une voie de formation d'excellence leur permettant d'accéder à différents métiers du droit.

Les notaires sont des officiers publics établis pour recevoir tous les actes et contrats auxquels les parties doivent ou veulent faire donner le caractère d'authenticité attaché aux actes de l'autorité publique. Ils exercent cependant leurs fonctions dans un cadre libéral. Ils interviennent et ont compétence dans l'ensemble des domaines du droit : famille, immobilier, patrimoine, entreprises, rural, collectivités locales, fiscalité, etc. La profession notariale, variée, riche, de proximité et passionnante, nécessite donc une formation juridique de haut niveau.



Le master droit notarial constitue, à côté de la voie professionnelle et de la voie interne, l'une des voies d'accès à la profession de notaire. Après obtention de ce master, le titulaire pourra alors, pendant deux ans, effectuer un stage rémunéré dans une étude, en qualité de notaire stagiaire, tout en suivant des enseignements à l'université, appelés semestrialités. Quatre semestrialités sont prévues, chacune étant sanctionnée par un examen. Le notaire stagiaire titulaire des quatre semestrialités présentera ensuite un rapport de stage après soutenance duquel le diplôme supérieur du notariat (DSN) lui sera délivré par l'université, attestant de son aptitude à devenir notaire.

Les métiers du notariat ne se limitent pas à la profession de notaire. Au sein même des études, les notaires sont généralement assistés par des collaborateurs, en particulier à des postes d'encadrement, dont les fonctions nécessitent également une formation de haut niveau. Le master de droit notarial offre à cet égard, à lui seul, le gage d'une telle formation. Au-delà, le master de droit notarial est aussi de nature à apporter à ceux qui n'envisagent pas exclusivement la profession notariale une formation juridique polyvalente et exigeante, qui sera appréciée dans d'autres domaines de l'activité économique, notamment dans les secteurs de la gestion du patrimoine, de l'immobilier, des entreprises, des banques, ou bien encore des assurances.

L'une des caractéristiques de la formation dispensée dans le cadre de ce master est d'associer étroitement les universitaires et les professionnels, afin de garantir l'adéquation entre la formation et les besoins du notariat et, de ce fait, le bon devenir professionnel des étudiants.

La 2ème année de droit notarial de l'UPPA est à cet égard exemplaire d'une étroite et fructueuse collaboration entre l'université et le notariat. Il est principalement destiné à des étudiants titulaires d'une 1ère année de Master en Droit, de préférence en droit notarial, ou même en droit privé ou en droit des affaires. Il se propose prioritairement de former de futurs candidats à l'obtention du DSN, en alliant aux enseignements théoriques fondamentaux nécessaires à la connaissance et à l'approfondissement des différentes disciplines, l'expérience pratique des professionnels des secteurs concernés : notaires bien sûr, mais aussi experts comptables, mandataires judiciaires, généalogistes... La formation à Pau comporte en outre un stage obligatoire d'un mois au sein d'un office notarial donnant lieu à la rédaction et à la soutenance d'un rapport.

Le nombre d'inscrits à la formation est en parfaite adéquation avec les besoins de la profession notariale et le placement des étudiants au terme du master ; ce qui est l'un des gages du succès et du rayonnement de ce diplôme.

[Retour à la lettre](#)



UNIVERSITÉ DE PAU ET DES PAYS DE L'ADOUR

Bayonne/Pau - IAE : projet de partenariats avec l'Inde

L'Inde est un pays en pleine mutation économique. Nagpur, cinquième ville du pays en termes d'habitants, est devenue la zone la plus développée industriellement d'Asie. De grandes entreprises françaises s'y installent (Véolia Eau, EADS, Eurocopter...) et recherchent de la main d'œuvre hautement qualifiée.

Ces entreprises françaises privilégient les personnes formées en dehors de l'Inde pour des raisons de cohérence entre la formation et les enseignements suivis et le mode de fonctionnement de l'entreprise. Le système éducatif et les enseignements indiens étant à certains niveaux très éloignés du système européen.

En parallèle, la demande d'étudiants indiens souhaitant effectuer leurs études en Europe grandit.

Le fort intérêt des étudiants indiens pour les masters en management, d'une part, et la volonté de rayonnement à l'international de l'IAE de Pau Bayonne, d'autre part, ont poussé l'institut à envisager des partenariats notamment avec les alliances françaises et les universités en Inde en favorisant dans un premier temps les échanges d'étudiants indiens et français.

Pour ce faire, l'IAE a décidé de développer des partenariats académiques avec l'Inde à court terme, et, d'envisager à long terme, de créer des partenariats en recherche, entre enseignants, avec les entreprises...

Les deux masters les plus concernés par le projet de partenariat académique sont le master management international parcours commerce international et le international master of management (enseigné en anglais).

Pour le moment le bilan est plutôt positif car 10 alliances françaises sont intéressées, 2 ont donné leur accord et l'université à Nagpur souhaite collaborer avec l'IAE. Le projet de signature d'une convention de partenariat est prévu pour 2012.



[Retour à la lettre](#)